

Travaux publics et Services gouvernementaux Canada

Part - Partie 1 of - de 2 See Part 2 for Clauses and Conditions Voir Partie 2 pour Clauses et Conditions

RETURN BIDS TO: RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving Public Works and Government Services Canada/Réception des soumissions Travaux publics et Services gouvernementaux Canada 1713 Bedford Row Halifax, N.S./Halifax, (N.É.) Halifax Nova Scotia B3J 1T3 Bid Fax: (902) 496-5016

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Atlantic Region Acquisitions/Région de l'Atlantique Acquisitions 1713 Bedford Row Halifax, N.S./Halifax, (N.É.) Halifax Nova Scot B3J 1T3

Title - Sujet					
BIO Vulcan Building Furniture					
Solicitation No N° de l'invitation			Amendment No N° modif.		
EB129-200778/A		001			
Client Reference No N° de réf	férence du client	Date			
EB129-20-0778		2019-08-12			
GETS Reference No N° de réf	érence de SEAG				
PW-\$HAL-307-10752					
File No N° de dossier	CCC No./N° CCC - FMS	No./N	۱° ۱	VME	
HAL-9-83070 (307)					
Solicitation Closes -	I 'invitation prer	nd fir	<u> </u>	Time Zone	
at - à 02:00 PM	=		•	Fuseau horaire	
at - a				Atlantic Daylight Saving	
on - le 2019-08-13				Time ADT	
F.O.B F.A.B.					
Plant-Usine: Destination:	✓ Other-Autre:				
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Buyer Id - Id de l'acheteur				yer Id - Id de l'acheteur	
Stevenson, Jacquelyn			hal307		
Telephone No N° de téléphone FAX No N° de FAX			N° de FAX		
(902) 403-3520 ()		(902)	02) 496-5016		
Destination - of Goods, Service Destination - des biens, service					
1					

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée

Vendor/Firm Name and Address	•
Raison sociale et adresse du fournisse	eur/de l'entrepreneur
Telephone No N° de téléphone	
Facsimile No N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to	sign on behalf of Vendor/Firm
(type or print)	
Nom et titre de la personne autorisée à	signer au nom du fournisseur/
de l'entrepreneur (taper ou écrire en ca	ractères d'imprimerie)
Signature	Date
orginata. o	54.0

Delivery Offered - Livraison proposée





Travaux publics et Services gouvernementaux Canada

RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

See Section 1.		
Voir Section 1.		

STANDARD REQUEST FOR BID

INVITATION À SOUMISSIONNER - STANDARD

The Bidder offers to provide to Canada the goods, services or both listed in the bid solicitation in accordance with the conditions set out in the bid solicitation and the prices set out in the bid.

This bid solicitation is issued in accordance with the conditions of the Supply Arrangement E60PQ-140003/PQ.

Le soumissionnaire offre de fournir au Canada les biens, services ou les deux énumérés dans la demande de soumissions aux conditions prévues dans la demande de soumissions et aux prix indiqués dans la soumission.

Cette demande de soumissions est émise conformément aux conditions de l'arrangement en matière d'approvisionnement E60PQ-140003/PQ.

Solicitation No N° de la demande	Amendment No N° de modification
EB129-200778/A	001

Solicitation closes – La demande prend fin :	File No N° de dossier
at – à See Section 1 Voir Section 1 on – le See Section 1 Voir Section 1	



	No of Page/
	N° de page
Date of Solicitation – Date de	la demande
July 31 2019	
Address inquiries to – Adress	er toute demande de renseignement à :
See Section 2, Article 4	.1.
Voir Section 2, Article 4.1	
Destination	
See Section 2, Annex A	
Voir Section 2, Annexe	Α.

Instructions:

Municipal taxes are not applicable.

Unless otherwise specified in the bid solicitation, all prices quoted must be net prices in Canadians funds including Canadian customs duties, excise taxes, must be FOB, including all delivery charges to destination(s) as indicated. The amount for Applicable Taxes is to be shown as a separate item.

Instructions:

Les taxes municipales ne s'appliquent pas.

Sauf indication contraire dans la demande de soumissions, tous les prix indiqués doivent être des prix nets, en dollars canadiens, comprenant les droits de douane canadiens, la taxe d'accise et doivent être FAB, y compris tous frais de livraison à la (aux) destination(s) indiqué(s). Le montant des taxes applicables doit apparaître séparément.

Supplier Name and Address – Nom et adresse du fournisseur
Telephone No N° de téléphone
Facsimile No N° de télécopieur
Name and title of person authorized to sign on behalf of supplier (type or print)
Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur (caractère d'impression)
Signature : Date :

Solicitation No. - N° de l'invitation EB129-200778/A Client Ref. No. - N° de réf. du client EB129-200778 Amd. No. - N° de la modif. 001 File No. - N° du dossier Buyer ID - Id de l'acheteur **HAL-307** CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

La modification 001

La modification 001 est apportée pour confirmer la date de clôture de cet appel d'offres comme indiqué à la page 1 du document d'appel d'offres.

Date de clôture : Le mardi 13 août 2019 @ 14 h de l'Atlantique.